

## Lection dece / Lezione 10



Hodie es le die del partita. Nostre amicos italian debe abandonar un del pais le plus belle in le mundo, Scotia. Isto ha essite le viage le melior jammais. Le familia Rossi ha passate septe dies meraviliose apud lor amicos multo hospital.

Hodie illes jenta plus rapidamente que le altere dies, proque le familia Rossi debe volar per avion retro a Italia, e pro isto illes debe esser in le aeroporto de bon hora. Illes abandona le casa del familia Scott e va al aeroporto.

“Mille gratias pro le vacantias le plus deliciose jammais”, dice sr. Rossi. “Nos non jammais oblidara isto”.

Le septe personas dice “adeo” le unes al alteres. Le familia Rossi monstra lor passaportos e va verso le avion. Nostre amicos scotic face signos a illes.

“Visita nos olim!” sr. Rossi crita.

Le familia Scott nuta. Nostre amicos italian ascende le avion e ab le fenestras illes face signos. Anne ha lacrimas in le oculos.

### Vocabulario / Vocabolario

**le plus:** il più  
**mundo:** mondo  
**le melior:** il migliore  
**passar:** passare  
**meraviliose:** meraviglioso  
**apud:** presso  
**hospital:** ospitale  
**rapide:** veloce, rapido  
**que:** che  
**volar:** volare  
**retro a:** indietro a  
**va** (presente verbo *vader*): io vado, tu vai, egli va...

**mille:** mille  
**vacantias:** vacanze  
**deliciose:** delizioso  
**oblidar:** dimenticare  
**adeo:** addio  
**passaporto:** passaporto  
**verso:** verso  
**olim:** una volta  
**critar:** gridare  
**nutar:** annuire  
**ascender:** salire  
**fenestra:** finestrino, finestra  
**lacrima:** lacrima

**oculo:** occhio  
**motor:** motore  
**poner se in marcha:** mettersi in marcia, avviarsi  
**mover se:** muoversi  
**al fin:** in fine  
**elear se:** innalzarsi, elevarsi  
**durante que:** mentre  
**infante:** bambino  
**disparer:** sparire  
**a transverso de:** attraverso  
**nube:** nuvola

Le motores del avion se pone in marcha, e illo comencia mover se. Al fin illo se eleva con le familia Rossi durante que sr. Scott, su sposa e lor infante Andy lo vide disparer a transverso del nubes.

In le avion nostre amicos norvegian sede e pensa al multe cosas, a que illes ha essite presente, al viage que illes non oblidara jammais, e al familia Scott que ha essite le homines le plus hospital in le tote mundo. ■

### Grammatica

► I gradi di *comparazione* sono espressi con gli averbi *plus* e *minus*: *Ille es plus rapide que io* = lei è più veloce di me. *Mi fratre curre minus rapidamente que io* = Mio fratello corre meno velocemente di me. Il comparativo di uguaglianza è espresso da *tanto...como*.

Con *plus* = più, *le plus* = il più sono formati il **comparativo** e il **superlativo**. *Grande* = grande, *plus grande* = più grande, *le plus grande* = il più grande, grandissimo. Il superlativo si può costruire anche con il suffisso *-issime*: *grandissime* = grandissimo, *benissime* = benissimo.

Come in italiano esistono forme particolari

## CORSO BASE DI INTERLINGUA: LECTION 10

di comparativo e superlativo: *bon – melior – le melior/le optime* = buono – migliore – il migliore / ottimo. *Ben – melio – le melio* = bene – meglio – il meglio. *Mal – pejor – le pejor / pessime* = cattivo – peggiore – il peggiore / pessimo. *Mal – pejo – le pejo* = male – peggio – il peggio. *Grandel/magne – major – le major/le maxime* = grande - maggiore – il maggiore / massimo. *Parve – minor – le minor/le minime* = piccolo – minore – il minore / minimo. ■

### Esercizio

Traduci in interlingua:

La torta deliziosissima era mangiata. L'auto era la più veloce. L'albero, il più vecchio, dà ombra. L'erba ha il colore più verde. Lei aveva ricevuto la lettera di lui più rapidamente di quanto (que) lui riceveva (ricevesse) la lettera di lei. Il bambino, il minore, era il più caro. ■